



Kieferorthopädie auf Englisch: von bracket bis retainer

84 Wörter

ENGLISCH	TRANSKRPTION	ÜBERSETZUNG
braces	'breɪsɪz	Zahnsperre
fixed braces	fɪkst 'breɪsɪz	feste Zahnsperre
fixed appliance	fɪkst ə'plaɪəns	festsitzende Apparatur
bracket	'brækɪt	Bracket
metal bracket	'metəl 'brækɪt	Metallbracket
ceramic bracket	sə'ræmɪk 'brækɪt	Keramikbracket
self-ligating bracket	self 'laɪgətɪŋ 'brækɪt	selbstligierendes Bracket
lingual braces	'lɪŋɡwəl 'breɪsɪz	Lingualtechnik
archwire	'ɑ:tʃwaɪə	Bogen
nickel-titanium wire	'nɪkəl taɪ'teɪniəm waɪə	Nickel-Titan-Bogen
stainless steel archwire	ˌsteɪnləs sti:l 'ɑ:tʃwaɪə	Stahlbogen
ligature	'lɪɡətʃə	Ligatur
elastic ligature	ɪ'læstɪk 'lɪɡətʃə	Gummiligatur
wire ligature	waɪə 'lɪɡətʃə	Drahtligatur
power chain	'paʊə tʃeɪn	Gummikette
molar band	'məʊlə bænd	Molarenband
buccal tube	'bʌkəl tju:b	Bukkaleröhrchen
orthodontic bonding	ˌɔ:θə'dɒntɪk 'bɒndɪŋ	Bracketkleben
debonding	di:'bɒndɪŋ	Entfernen der Brackets
separator	'sepəreɪtə	Separiererring
spacer	'speɪsə	Platzhalter
elastics	ɪ'læstɪks	Gummizüge
intermaxillary elastics	ˌɪntə'mæksɪ'ləri ɪ'læstɪks	intermaxilläre Gummizüge
removable appliance	rɪ'mu:vəbəl ə'plaɪəns	herausnehmbare Apparatur

ENGLISCH	TRANSKRPTION	ÜBERSETZUNG
clear aligner	klɪər ə'laɪnə	transparenter Aligner
aligner tray	ə'laɪnə treɪ	Alignerschiene
attachment	ə'tætʃmənt	Attachment
retainer	rɪ'teɪnə	Retainer
fixed retainer	fɪkst rɪ'teɪnə	fester Retainer
removable retainer	rɪ'mu:vəbəl rɪ'teɪnə	herausnehmbarer Retainer
Hawley retainer	'hɔ:li rɪ'teɪnə	Hawley-Retainer
vacuum-formed retainer	'vækju:m fɔ:md rɪ'teɪnə	Tiefziehschiene
palatal expander	'pælətəl ɪk'spændə	Gaumennahterweiterung
rapid maxillary expansion	'ræpɪd mæk'sɪləri ɪk 'spænfən	forcierte Gaumennahterweiterung
headgear	'hedʒɪə	Headgear
facemask	'feɪsmɑ:sk	Gesichtsmaske
functional appliance	'fʌŋkʃənəl ə'plaɪəns	funktionskieferorthopädisches Gerät
twin block appliance	twɪn blɒk ə'plaɪəns	Twin-Block-Apparatur
space maintainer	speɪs meɪn'teɪnə	Lückenhalter
bite plate	bɑɪt pleɪt	Aufbissplatte
malocclusion	ˌmælə'klu:ʒən	Fehlbiss
occlusion	ə'klu:ʒən	Okklusion
centric occlusion	'sentrɪk ə'klu:ʒən	zentrische Okklusion
overbite	'əʊvəbaɪt	Overbite
deep bite	di:p baɪt	Tiefbiss
overjet	'əʊvədʒet	Overjet
crossbite	'krɒsbaɪt	Kreuzbiss
anterior crossbite	æn'tɪəriə 'krɒsbaɪt	frontaler Kreuzbiss
posterior crossbite	pɒ'stɪəriə 'krɒsbaɪt	lateralер Kreuzbiss
open bite	'əʊpən baɪt	offener Biss

ENGLISCH	TRANSKRPTION	ÜBERSETZUNG
underbite	'ʌndəbaɪt	Vorbiss
edge-to-edge bite	edʒ tə edʒ baɪt	Kopfbiss
Class I malocclusion	klɑ:s wʌn ,mælə'klu:ʒən	Klasse-I-Okklusion
Class II malocclusion	klɑ:s tu: ,mælə'klu:ʒən	Klasse-II-Anomalie
Class III malocclusion	klɑ:s θri: ,mælə'klu:ʒən	Klasse-III-Anomalie
crowding	'kraʊdɪŋ	Engstand
spacing	'speɪsɪŋ	Lückenstand
diastema	,daɪə'sti:mə	Diastema
midline shift	'mɪdləɪn ʃɪft	Mittellinienverschiebung
rotated tooth	rəʊ'teɪtɪd tu:θ	rotierter Zahn
protrusion	prə'tru:ʒən	Protrusion
retrusion	rɪ'tru:ʒən	Retrusion
tooth movement	tu:θ 'mu:vmənt	Zahnbewegung
alignment	ə'ləɪnmənt	Ausrichtung der Zähne
levelling	'levəlɪŋ	Nivellierung
tipping	'tɪpɪŋ	Kippbewegung
torque	tɔ:k	Torque
intrusion	ɪn'tru:ʒən	Intrusion
extrusion	ɪk'stru:ʒən	Extrusion
anchorage	'æŋkərɪdʒ	Verankerung
mini-screw	'mɪni skru:	Minischraube
temporary anchorage device	'tempərəri 'æŋkərɪdʒ dɪ'vaɪs	temporäre Verankerungshilfe
orthodontic force	,ɔ:θə'dɒntɪk fɔ:s	kieferorthopädische Kraft
root resorption	ru:t rɪ'zɔ:pʃən	Wurzelresorption
orthodontist	,ɔ:θə'dɒntɪst	Kieferorthopäde
orthodontic assessment	,ɔ:θə'dɒntɪk ə'sesmənt	kieferorthopädische Befundung

ENGLISCH	TRANSKRPTION	ÜBERSETZUNG
cephalometric analysis	ˌsefələˈmetrɪk əˈnæləsis	kephalometrische Analyse
treatment duration	ˈtri:tmənt djʊˈreɪʃən	Behandlungsdauer
adjustment appointment	əˈdʒʌstmənt əˈpɔɪntmənt	Kontrolltermin
tightening	ˈtaɪtənɪŋ	Nachspannen
archwire change	ˈɑ:tʃwaɪə tʃeɪndʒ	Bogenwechsel
retention phase	rɪˈtenʃən feɪz	Retentionsphase
relapse	rɪˈlæps	Rezidiv
orthodontic wax	ˌɔ:θəˈdɒntɪk wæks	Kieferorthopädie-Wachs

onemoreword ONEMOREWORD

Wörterlernen ist in der App bequemer

Spaced Repetition, Beispiele, Aussprache und intelligente Themenlisten.

onemoreword.app →



Öffnen

ENGLISCH	ÜBERSETZUNG
How long will I have to wear braces?	Wie lange muss ich die Zahnspange tragen?
About eighteen months, depending on how the teeth move.	Etwa achtzehn Monate, je nachdem, wie sich die Zähne bewegen.
Your teeth will feel sore for a few days after each adjustment.	Nach jeder Kontrolle tun die Zähne ein paar Tage weh.
Avoid hard and sticky food while you have braces.	Meiden Sie harte und klebrige Speisen, solange Sie die Spange tragen.
A wire is poking my cheek.	Ein Draht piekst in die Wange.
One of my brackets has come off.	Ein Bracket hat sich gelöst.
Put a piece of wax over it until you can come in.	Kleben Sie so lange etwas Wachs darauf, bis Sie kommen können.
Wear your elastics twenty-two hours a day.	Tragen Sie die Gummizüge zweiundzwanzig Stunden am Tag.
Aligners must be worn day and night, except when eating.	Die Aligner müssen Tag und Nacht getragen werden, außer beim Essen.
Take the aligners out before drinking anything hot.	Nehmen Sie die Aligner heraus, bevor Sie etwas Heißes trinken.
Brush after every meal while wearing braces.	Putzen Sie mit der Spange nach jeder Mahlzeit die Zähne.
Today we are changing the archwire.	Heute wechseln wir den Bogen.
The braces come off next month.	Nächsten Monat kommt die Spange ab.
You will need to wear a retainer afterwards, or the teeth will move back.	Danach müssen Sie einen Retainer tragen, sonst wandern die Zähne zurück.

onemoreword ONEMOREWORD

Wörterlernen ist in der App bequemer

Spaced Repetition, Beispiele, Aussprache und intelligente Themenlisten.

onemoreword.app →



Öffnen